

**Zeitschrift:** Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule Magglingen mit Jugend + Sport  
**Herausgeber:** Eidgenössische Sportschule Magglingen  
**Band:** 43 (1986)  
**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SPOLERA®

## Bei Sportverletzungen

wirkt:

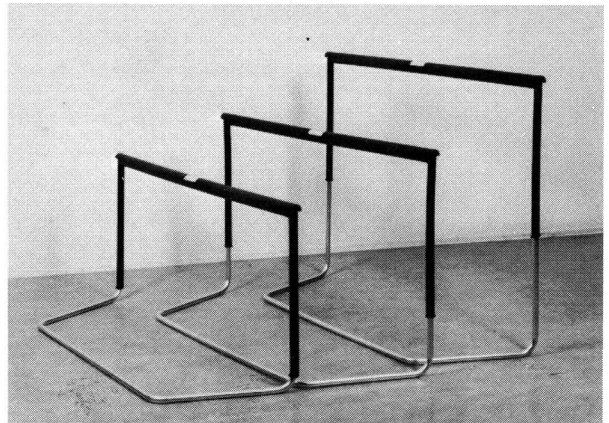
- rasch
- kühlend
- schmerzlindernd
- entzündungshemmend
- abschwellend
- auflösend auf Blutergüsse



Zur  
**Sofortbehandlung:**  
SPOLERA flüssig  
SPOLERA Spray  
SPOLERA Salbe  
  
Für ältere  
**Verletzungen** sowie  
**Rheuma, Arthritis,**  
**Synovitis:**  
SPOLERA (Plus) Gel  
In Apotheken und Drogerien

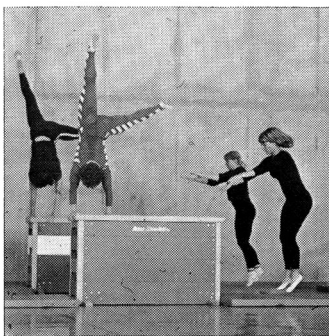
# Übungshürden

für abwechslungsreiche Turnstunden



- Geeignet für den Unterricht in der Halle und im Freien
- Vielseitig einsetzbar
- Verlangen Sie unseren Prospekt

**R. Bachmann**  
**Im Lussi, 8536 Hüttwilen**  
**Telefon 054 471463**



«Seit 1891  
spezialisiert im  
Turngerätebau»

**Direkter Verkauf** an Behörden, Vereine und Private

Turn-, Sport- und Spielgerätefabrik

**Alder & Eisenhut AG**

Büro: 8700 Küsnacht ZH  
Telefon 01/910 56 53  
Fabrik: 9642 Ebnat-Kappel SG  
Telefon 074/3 24 24



...auch im Ziel  
noch gut aussehen

**PANZERI**  
Die individuelle Sportbekleidung

Stoff, Schnitt, Farbe, Aufdruck –  
wählbar wie beim Massschneider.

Verlangen Sie unsere Unterlagen.

Vera Bühler  
Grossmatt 16, 6440 Brunnen  
Telefon 043-3146 41 (auch abends)



**Albert Zweifel**  
mehrfacher Radquer-Weltmeister:

**Ich bin fit  
dank  
POLLINGEL,**

dem natürlichen  
**Aufbau-Präparat**  
auf der Basis von Blütenpollen und  
Gelée Royale.

**Pollingel verbessert Ihre geistige und  
körperliche Leistungsfähigkeit.**

Für den Sportler,  
für die Frau,  
den Berufsmann,  
für Kinder,  
ältere Menschen und  
Rekonvaleszenten.

**Pollingel gibt neue  
Kraft und Vitalität, ver-  
bessert die Konzentrations-  
fähigkeit und  
macht den Körper widerstandsfähig.**

Erhältlich in Apotheken, Drogerien und Reformhäusern.

Vertrieb Schweiz: Voigt + Co. AG, 8590 Romanshorn, Tel. 071/61 11 71



Ein Lagap-Produkt



**STREULE  
SKI SUISSE**

**traumhaft zu fahren...**

Erfolgreich im Skitest  
Erhältlich im Sportfachgeschäft



**AIREX<sup>®</sup> Matten**

Sanitized<sup>®</sup>

körperfreundlich, hygienisch und strapazierfähig.  
Weltweit bewährt für Physiotherapie,  
Gymnastik und Freizeit.

Erhältlich bei Ihrem Sportartikelhändler  
sowie bei allen Turnhallenausüstern.

Ein Produkt der AIREX AG, Sins.